



## Articles

- 1 **Éditorial** : Lettre à un ami cabinetier en partance ... (III),  
par *Benoît Van Keirsbilck*

### DOSSIER

#### DROITS DE L'ENFANT EN RDC

- 3 La condition sociale de l'enfance en RDC.  
Un testament oublié – Un héritage retrouvé,  
par *Dominique Cattry*
- 4 Le Congo et la protection de l'enfant, un véritable défi,  
par *Edwin Boevé*
- 6 Réflexions sur les enjeux de la loi de protection de l'enfant  
en R.D.C.,  
par *Jean-Marie Harvengt*
- 8 République Démocratique du Congo - Belgique :  
quels droits pour les enfants ?  
par *Virginie Want* et *Christophe Parthoens*
- 9 Projet Matonge asbl,  
par *Madoki Massanga Marceline*
- 10 La justice des mineurs au niveau international,  
par *Benoît Van Keirsbilck*
- 12 De l'école de la médiocrité à l'école de l'excellence...  
Les enjeux de l'enseignement au Congo-Kinshasa,  
par *Nico Hirtt*
- 14 Nations unies. La représentante spéciale, Radhika  
Coomaraswamy, s'inquiète de la situation des enfants  
à l'Est du Congo,  
par *Pappy Mbaki*
- 16 Extraits du *Journal du citoyen*
- 21 Conseil des droits de l'Homme : rapport sur la journée des  
droits de l'enfant. Les 20 ans de la Convention sur les  
droits de l'enfant : résultats et défis pour son achèvement  
complet,  
par le *CRIN*
- 23 Conflits armés. Le Conseil de sécurité compte élargir les  
critères de la «liste de la honte»
- 24 «Le mineur dans tous ses états», 23 avril 2009, colloque  
de la Conférence du Jeune Barreau de Nivelles.  
Compte rendu par *Madeleine Genot*
- 31 Regroupements de jeunes : entre refuges, reconnaissances  
et violences. Violences en miroir ?  
par *Jacinthe Mazzocchetti*

## Fiche - JDJ

- 42 De quelques précautions à l'usage d'Internet,  
par *Corinne Villée*, *Kim Wintgens* et *Sandra Gérard*

## Documents

- 34 Rapport du commissaire aux droits de l'Homme du  
Conseil de l'Europe, Thomas Hammerberg, faisant suite à  
sa visite en Belgique du 15 au 19 décembre 2008

## Jurisprudence

**Cour européenne des droits de l'homme – 11 juin 2009**  
Détention d'étranger – Traitement inhumain ou dégradant

37

**Cour européenne des droits de l'homme (1<sup>ère</sup> section) –  
30 avril 2009**

Conscription – Exemption pour inaptitude physique – Taxe  
d'exemption – Dispense – Handicap majeur – Incapacité insuffi-  
sante – Vie privée – Discrimination – Absence de justification  
objective – Violation de l'art. 8 combiné avec l'art. 14 CEDH

38

**Civ. Courtrai (4<sup>ème</sup> ch.) – 8 novembre 2007**

Successions – Héritiers – Délai pour renoncer à la succession –  
Trente ans – Exercice du droit d'option après l'expiration des dé-  
lais d'inventaire et de délibération – Condition – Héritiers mi-  
neurs – Défaut d'exercice du droit d'option – Droits du créancier  
– Condamnation à l'acceptation pure et simple

39

**C.E. (sect. cont. adm., 12<sup>ème</sup> ch.) – 30 avril 2009**

Enseignement à domicile – Décision d'exclusion – Demande de  
suspension – Préjudice grave et difficilement réparable – Démons-  
tration insuffisante

39

**Pol. Bruges (6<sup>ème</sup> ch.) – 6 septembre 2007**

Responsabilité aquilienne – Dommage et réparation – Lésion cor-  
porelle – Victime âgée – Atteinte à l'autonomie – Aide de tiers –  
Devoir d'assistance des enfants – Évaluation – Prix d'achat de  
titres-services

39

**Pol. Bruges (6<sup>ème</sup> ch.) – 7 juin 2007**

Responsabilité aquilienne – Dommage et réparation – Décès –  
Epoux séparés de fait – Chances de réconciliation – Preuve –  
Inscription aux registres de la population – Époux décédé inscrit  
à l'adresse de ses parents – Demande de pouvoir prouver la coha-  
bitation réelle – Contravention à l'ordre public

40

**Anvers (3<sup>ème</sup> ch.) – 23 janvier 2008**

Minorité prolongée – Grave arriération mentale – Notion – Appel  
– Personne concernée par la demande – Avocat – Commis d'office  
– Droit de décider d'interjeter appel au non de la personne concer-  
née par la demande – Administrateur provisoire – Personne sous  
statut de minorité prolongée – Intérêt à interjeter appel

40

**Corr. Gand (21<sup>ème</sup> ch.) – 24 juin 2008**

Logement – Code flamand – Location d'un logement déclaré in-  
habitable – Infraction – Conséquences sur le bail – Nullité – Con-  
fiscation des loyers – Avantage pécuniaire qui résulte directement  
de l'infraction – Confiscation du montant correspondant et resti-  
tution à la partie civile

40